

Protokół Nr XXX/2017
z sesji Rady Powiatu w Oławie
odbytej w dniu 31 marca 2017 r.
w sali posiedzeń Starostwa Powiatowego w Oławie

Przewodniczący Rady Powiatu Józef Hołyński o godzinie 12:00 otworzył sesję i po powitaniu radnych i gości oświadczył, iż zgodnie z listą obecności aktualnie w posiedzeniu uczestniczy 14 radnych, co wobec ustawowego składu Rady wynoszącego 19 osób stanowi quorum pozwalające na podejmowanie prawomocnych decyzji – *listy obecności radnych oraz gości zaproszonych stanowią załączniki nr 1 i 2 do niniejszego protokołu.*

Przewodniczący Rady Powiatu Józef Hołyński przypomniał, iż porządek obrad dzisiejszej sesji przedstawia się następująco:

- I. Informacja na temat porządku obrad.
- II. Przyjęcie protokołu z sesji Rady Powiatu w Oławie z 22 lutego br.
- III. Sprawozdanie Komendanta Powiatowego Policji w Oławie na temat stanu bezpieczeństwa i porządku publicznego na terenie Powiatu Oławskiego w 2016 r.
- IV. Sprawozdanie Starosty z działalności Zarządu Powiatu w okresie od poprzedniej Sesji.
- V. Rozpatrzenie projektów uchwał oraz podjęcie uchwał:
 - 1/ w sprawie zmian uchwały budżetowej Powiatu Oławskiego na rok 2017,
 - 2/ zmieniająca uchwałę w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Powiatu Oławskiego,
 - 3/ w sprawie emisji obligacji przez Powiat Oławski oraz określenia zasad ich zbywania, nabywania i wykupu,
 - 4/ w sprawie zamiaru zmiany siedziby szkół wchodzących w skład Zespołu Szkół Specjalnych w Oławie,
 - 5/ w sprawie założenia Przedszkola Specjalnego Nr 5 w Oławie i włączenia go do Zespołu Szkół Specjalnych w Oławie,
 - 6/ w sprawie dostosowania sieci szkół ponadgimnazjalnych i specjalnych do nowego ustroju szkolnego wprowadzonego ustawą _ Prawo Oświatowe oraz ustalenia sieci szkół ponadpodstawowych i specjalnych prowadzonych przez Powiat Oławski,
 - 7/ zmieniająca uchwałę w sprawie trybu udzielania i rozliczania dotacji dla szkół niepublicznych o uprawnieniach szkół publicznych oraz placówek niepublicznych oraz trybu i zakresu kontroli prawidłowości ich pobrania i wykorzystywania,
 - 8/ zmieniająca Uchwałę Rady Powiatu w Oławie Nr XXIX/152/2017 z dnia 22 lutego 2017 roku w sprawie określenia zadań i wysokości środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych, przeznaczonych na realizację tych zadań w 2017 roku,
- VI. Interpelacje, zapytania, wnioski i oświadczenia radnych.

Przewodniczący Rady zapytał, czy są uwagi do porządku obrad sesji.

Z uwagi na brak uwag, przewodniczący przystąpił do realizacji porządku obrad.

Ad II

Przyjęcie protokołu z sesji Rady Powiatu w Oławie z 22 lutego 2017 r.

Protokół został przyjęty przez aklamację.

Ad III

Sprawozdanie Komendanta Powiatowego Policji w Oławie na temat stanu bezpieczeństwa i porządku publicznego na terenie Powiatu Oławskiego w 2016 r.

Sprawozdanie na temat stanu bezpieczeństwa i porządku publicznego na terenie Powiatu Oławskiego w 2016 r./załącznik nr 2/ przedstawił Komendant Powiatowy Policji w Oławie – Paweł Urbańczyk.

Przewodniczący Rady Józef Hołyński otworzył dyskusję.

O udzielenie głosu poprosił radny Przemysław Pawłowicz, który mając na uwadze informację w zakresie wzrostu wskaźnika wykrywalności kradzieży, w tym kradzieży z włamaniem zapytał o planowane działania w tym zakresie oraz ewentualne poszerzenie współpracy z firmami ochroniarskimi? Następnie radny zapytał, czy w ramach zwiększenia etatyzacji zostaną utworzone nowe posterunki policji?

W odpowiedzi radnemu Komendant Powiatowy Policji w Oławie na wstępie wyjaśnił, iż zmiany zatrudnienia zostały dokonane w ramach istniejących etatów, nie zostały przydzielone nowe etaty dla Komendy Powiatowej Policji w Oławie. Zmiany zatrudnienia dotyczyły działu prewencji oraz zwiększenia etatów dzielnicowych. Dalej Komendant Policji wyjaśnił, iż jedyny posterunek jaki funkcjonował na terenie powiatu był zlokalizowany w Domaniowie, kilka lat temu został zlikwidowany, a na jego miejscu powstanie punkt przyjęć dzielnicowych. W opinii Komendanta nie ma potrzeby tworzenia posterunków policji na terenie Powiatu Oławskiego. Na zakończenie Komendant odniósł się do zwiększonego wskaźnika wykrywalności kradzieży na terenie powiatu oławskiego w tym kradzieży z włamaniem, apelując do mieszkańców o większą ostrożność i czujność.

W kolejności głos został udzielony radnej Annie Leszczyńskiej, która mając na uwadze rozpoczęcie realizacji projektu „DRUG STOP”, zapytała czy Komenda Powiatowa Policji w Oławie planuje zakup walizki narkotykowej oraz czy będą organizowane zajęcia profilaktyczne w szkołach?

Komendant Powiatowy Policji w Oławie odpowiedział, iż liczy, że oławska komenda otrzyma co najmniej dwie tego typu walizki. Jedna z nich zostanie przekazana do Jelcza-Laskowic, natomiast druga pozostanie w Oławie. Następnie komendant poinformował o zaplanowanych zajęciach profilaktycznych w szkołach na terenie powiatu oławskiego, które będą prowadzili dzielnicowi.

Następnie radny Piotr Stajszczyk zapytał o plany względem budowy nowej siedziby Komisariatu Policji w Jelczu-Laskowicach? Radny zapytał, czy były prowadzone rozmowy z władzami gminy Jelcz-Laskowice w tej sprawie?

Komendant Powiatowy Policji w Oławie Paweł Urbańczyk odpowiedział, iż prowadzono wstępne rozmowy. Dalej poinformował o projekcie nowego komisariatu.

Ad IV

Sprawozdanie Starosty z działalności Zarządu Powiatu w okresie od poprzedniej Sesji.

Starosta Oławski Zdzisław Brezdeń przedstawił sprawozdanie /załącznik nr 3/.

Przewodniczący Rady Józef Hołyński otworzył dyskusję.

O udzielenie głosu poprosiła radna Anna Leszczyńska, która na wstępie zapytała o możliwość partycypowania w kosztach budowy nowego przystanku osobowego PKP na Osiedlu Sobieskiego w Oławie? Dalej radna zapytała, czy patronat nad VIII Koncertem Wielkopostnym organizowanym przez proboszcza Rzymsko-Katolickiej Parafii pw. Św. Apostołów Piotra i Pawła w Oławie wiąże się również ze wsparciem finansowym na ten cel?

W odpowiedzi radnej starosta Zdzisław Brezdeń wyjaśnił, iż patronat honorowy nad VIII Koncertem Wielkopostnym nie wiąże się z wydatkowaniem środków finansowych. W kwestii pisma Zarządu PKP PLK S.A. w sprawie lokalizacji nowego przystanku osobowego w Oławie starosta powiedział, iż trudno ustosunkować się do tej sprawy, ponieważ Zarząd PKP w ww. piśmie określił, ścieżkę działania celem lokalizacji nowego przystanku. W planach PKP nie ma przebudowy tego odcinka kolejowego, zatem koszty przystanku będą niewątpliwie bardzo wysokie. Sprawa wymaga dokładnego przeanalizowania.

Wiceprzewodnicząca Rady Powiatu Maria Polakowska zapytała o stanowisku Zarządu Powiatu w sprawie pisma Związku Zawodowego Kierowców przy PKS S.A. w Oławie.

W odpowiedzi radnej starosta Zdzisław Brezdeń poinformował, iż Zarząd Powiatu zapoznał się z pismem i przyjął jego treść do wiadomości. Starosta zaznaczył, iż przedmiotowe pismo ma charakter związkowy i dotyczy wielu aspektów związanych z sytuacją PKS S.A. w Oławie. Zarząd Powiatu oczekuje na bilans finansowy przedsiębiorstwa za rok 2016 i wówczas zajmie stanowisko w tej sprawie.

Wiceprzewodnicząca Rady Maria Polakowska zapytała, czy pismo zostało przedstawione na posiedzeniu Zarządu Powiatu?

Starosta Zdzisław Brezdeń potwierdził, iż Zarząd Powiatu zapoznał się z ww. pismem.

Radna Krystyna Cecko zapytała o miesięczny koszt utrzymania mieszkańca Domu Pomocy Społecznej w Oławie w 2017 roku? Ponadto radna pytała, czy klasa o profilu medycznym w Liceum Ogólnokształcącym Nr I w Oławie to nowy kierunek, czy jest to kontynuacja z lat ubiegłych. Na zakończenie radna poprosiła o wnioski końcowe w kwestii perspektywy funkcjonowania klas sportowych w Zespole Szkół im. Jana Kasprowicza Jelczu-Laskowicach, po czym zapytała czy zostanie ogłoszony nabór do tych klas na nowy rok szkolny?

Wicestarosta Bożena Worek w kwestii oferty edukacyjnej Liceum Ogólnokształcącego nr I w Oławie poinformowała, iż pojawiły się nowe profile kształcenia:

- profil społeczno-prawny,
- profil medyczny.

Wicestarosta wymieniła przedmioty nauczania w poszczególnych profilach.

Starosta Zdzisław Brezdeń poinformował, iż miesięczny koszt utrzymania jednego mieszkańca Domu Pomocy Społecznej w Oławie wynosi 3 039,83 zł.

W dalszej części obrad o udzielenie głosu poprosił radny Przemysław Pawłowicz, który zapytał o działania związane ze sprzedażą działki PKS S.A. w Strzelinie oraz zespołu pałacowo – parkowego w Jakubowicach? Następnie radny zapytał o cel wydzierżawienia powierzchni 20 m² na dachu oławskiego szpitala?

Starosta Zdzisław Brezdeń odpowiedział, iż stacja telekomunikacyjna już funkcjonuje na dachu Zespołu Opieki Zdrowotnej w Oławie, natomiast planowana jest jej modernizacja i w tym celu dyrektor ZOZ wystąpił do Zarządu Powiatu o wyrażenie zgody na wydzierżawienie powierzchni.

Przewodniczący Rady Powiatu Józef Hołyński tytułem uzupełnienia dodał, iż prace będą obejmowały modernizację istniejącej już stacji telekomunikacyjnej w ramach tych prac ZOZ planuje również instalację Wi-Fi dla całego obiektu szpitalnego.

Starosta Zdzisław Brezdeń poinformował o spotkaniu z burmistrzem Miasta Strzelin w sprawie sprzedaży działki PKS S.A. w Strzelinie. Ponadto starosta zakomunikował, iż w kwestii zespołu pałacowo-parkowego w Jakubowicach sytuacja nie uległa zmianie. Drugi przetarg nieograniczony zakończył się, nie płynęły żadne oferty.

Z uwagi na brak dalszych pytań, przewodniczący Rady zamknął dyskusję, a następnie ogłosił dziesięciominutową przerwę.

Po przerwie, przewodniczący wznowił obrady, a następnie przystąpił do dalszej realizacji porządku obrad.

Ad V

Rozpatrzenie projektów uchwał oraz podjęcie uchwał:

1/ w sprawie zmian uchwały budżetowej Powiatu Oławskiego za rok 2017,

Starosta Zdzisław Brezdeń odczytał treść projektu uchwały wraz z uzasadnieniem i autopoprawką.

Przewodniczący Rady Józef Hołyński otworzył dyskusję.

Z uwagi na brak pytań i uwag, przewodniczący Rady poddał pod głosowanie projekt uchwały wraz z autopoprawką.

Rada Powiatu w obecności 14 radnych większością głosów podjęła **Uchwałę XXX/155/2017** /załącznik nr 4/, w sprawie zmian uchwały budżetowej Powiatu Oławskiego za rok 2017, przy 11 głosach „za” i 3 głosach „wstrzymujących się”. Głosów przeciw nie było.

2/ zmieniająca uchwałę w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Powiatu Oławskiego,

Starosta Zdzisław Brezdeń odczytał treść projektu uchwały wraz z uzasadnieniem i autopoprawką.

Przewodniczący Rady Józef Hołyński otworzył dyskusję.

Z uwagi na brak pytań i uwag, przewodniczący Rady poddał pod głosowanie projekt uchwały wraz z autopoprawką.

Rada Powiatu w obecności 13 radnych większością głosów podjęła **Uchwałę XXX/156/2017** /załącznik nr 5/ zmieniająca uchwałę w sprawie przyjęcia wieloletniej prognozy finansowej Powiatu Oławskiego, przy 10 głosach „za” i 3 głosach „wstrzymujących się”. Głosów „przeciw” nie było.

3/ w sprawie emisji obligacji przez Powiat Oławski oraz określenia zasad ich zbywania, nabywania i wykupu,

Starosta Zdzisław Brezdeń omówił projekt uchwały wraz z uzasadnieniem.

Z uwagi na brak pytań, przewodniczący Rady Powiatu zamknął dyskusję, a następnie poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Powiatu w obecności 14 radnych większością głosów podjęła **Uchwałę XXX/157/2017** /załącznik nr 6/, w sprawie emisji obligacji przez Powiat Oławski oraz określenia zasad ich zbywania, nabywania i wykupu, przy 11 głosach „za” i 3 głosach „wstrzymujących się”. Głosów „przeciw” nie było.

4/ w sprawie zamiaru zmiany siedziby szkół wchodzących w skład Zespołu Szkół Specjalnych w Oławie

Wicestarosta Bożena Worek odczytała treść projektu uchwały wraz z uzasadnieniem.

Przewodniczący Rady Józef Hołyński otworzył dyskusję.

O udzielenie głosu poprosił radny Przemysław Pawłowicz, który na wstępie zwrócił uwagę, iż termin podjęcia przedmiotowej uchwały upłynął 28 lutego br., zatem mając na uwadze, iż uchwała zostanie podjęta po terminie wejdzie ona w życie dopiero od 1 września 2018 roku. Radny przypomniał, iż sygnalizował na poprzedniej sesji o obowiązku podjęcia niniejszej uchwały do końca lutego, jednakże Zarząd Powiatu nie poparł tego stanowiska. Ponadto radny powiedział, iż podobna sytuacja dotyczy konieczności podjęcia uchwały o przeniesieniu szkoły z Zespołu Szkół w Jelczu-Laskowicach do Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego w Oławie. Następnie radny wyraził swoje wątpliwości odnośnie uzasadnienia, które w opinii radnego zawiera niewłaściwe sformułowania.

Wicestarosta Bożena Worek odpowiedziała, iż przeniesienie Szkoły Specjalnej do nowego budynku mogło nastąpić dopiero we wrześniu 2017 r., jednakże w takiej sytuacji zasłaby konieczność pokrycia kosztów utrzymania trzech budynków tj. dwóch dotychczasowych, w których funkcjonowała szkoła - przy ul. Broniewskiego i przy ul. Kutrowskiego oraz nowego budynku przy ul. Iwaszkiewicza.

Radny Przemysław Pawłowicz powtórzył wyrażone wcześniej wątpliwości oraz podtrzymał swoje stanowisko w przedmiocie sprawy.

Wicestarosta Bożena Worek odpowiedziała, iż w projekcie uchwały dotyczącym sieci szkół, która została podjęta na sesji Rady Powiatu w lutym br. – Zespół Szkół Specjalnych został wpisany pod adresem ul. Iwaszkiewicza w Oławie. Okazało się jednak, iż konieczne jest podjęcie odrębnej uchwały o zmianie siedziby tej szkoły.

Z uwagi na brak pytań i uwag, przewodniczący Rady poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Powiatu w obecności 15 radnych większością głosów podjęła **Uchwałę XXX/158/2017 /załącznik nr 7/, w sprawie zamiaru zmiany siedziby szkół wchodzących w skład Zespołu Szkół Specjalnych w Oławie, przy 14 głosach „za” i 1 głosie „przeciw”. Głosów „wstrzymujących się” nie było.**

5/ w sprawie założenia Przedszkola Specjalnego Nr 5 w Oławie i włączenia go do Zespołu Szkół Specjalnych w Oławie,

Wicestarosta Bożena Worek odczytała treść projektu uchwały wraz z uzasadnieniem.

Przewodniczący Rady Józef Hołyński otworzył dyskusję.

O udzielenie głosu poprosił radny Franciszek Październik, który zwrócił uwagę na zapis w uzasadnieniu do przedstawionego projektu uchwały, z którego wynika, iż okres od września do grudnia 2017 roku będzie sfinansowany ze środków własnych powiatu. W opinii radnego powinno być napisane, iż finansowanie na zasadach określonych w porozumieniu, ponieważ środki finansowe na ten cel zostaną zabezpieczone w budżecie Miasta Oława.

Wicestarosta Bożena Worek wyjaśniła, iż w przypadku dziecka, które uczęszczało do przedszkola przed 1 września, subwencja na to dziecko pochodzące np. z terenu Miasta Oława jest w Mieście Oława i w formie dotacji Miasto Oława przekazuje powiatowi tę subwencję. Natomiast w przypadku dzieci, które przed 1 września nie uczęszczały do żadnego przedszkola, a od 1 września będą uczęszczały do przedszkola specjalnego i nie było ujęte w systemie informacji oświatowej – wówczas będzie to wydatek Powiatu Oławskiego.

Radny Przemysław Pawłowicz mając na uwadze przeznaczenie części pomieszczeń w Powiatowym Centrum Edukacyjno-Rewalidacyjnym w Oławie na cele biurowe dla potrzeb Spółki zarządzającej obiektem zapytał, czy baza lokalowa jest wystarczająca, aby zabezpieczyć potrzeby przedszkola specjalnego?

Starosta Zdzisław Brezdeń odpowiedział, iż na potrzeby spółki zagospodarowane zostało jedno pomieszczenie. Planuje się utworzenie dwóch lub trzech grup przedszkolnych w zależności od zapotrzebowania.

Z uwagi na brak pytań i uwag, przewodniczący Rady poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Powiatu w obecności 15 radnych jednogłośnie podjęła **Uchwałę XXX/159/2017 /załącznik nr 8/**

w sprawie założenia Przedszkola Specjalnego Nr 5 w Oławie i włączenia go do Zespołu Szkół Specjalnych w Oławie.

6/ w sprawie dostosowania sieci szkół ponadgimnazjalnych i specjalnych do nowego ustroju szkolnego wprowadzonego ustawą _ Prawo Oświatowe oraz ustalenia sieci szkół ponadpodstawowych i specjalnych prowadzonych przez Powiat Oławski.

Wicestarosta Bożena Worek odczytała treść projektu uchwały wraz z autopoprawką i uzasadnieniem.

Przewodniczący Rady Józef Hołyński otworzył dyskusję.

O udzielenie głosu poprosił radny Przemysław Pawłowicz, który na wstępie zwrócił uwagę, iż Dolnośląski Kurator Oświaty warunkowo zaopiniował przedmiotowy projekt uchwały. Rady zapytał jakie to były warunki?

Wicestarosta Bożena Worek wskazała warunki Dolnośląskiego Kuratora Oświaty w przedmiocie sprawy.

Radny Przemysław Pawłowicz zapytał, czy Zarząd Powiatu zastosował się do wskazanych warunków oraz czy dokonał stosownych korekt?

Wicestarosta Bożena Worek wyjaśniła, iż Zarząd oczekuje na stanowisko Wydziału Nadzoru i Kontroli Dolnośląskiego Urzędu Wojewódzkiego w tej sprawie.

Radny Przemysław Pawłowicz zgłosił wniosek formalny dotyczący uwzględnienia w przedmiotowym projekcie uchwały dotychczasowego adresu Liceum Ogólnokształcącego dla Dorosłych w Zespole Szkół w Jelczu-Laskowicach.

Przewodniczący Rady Powiatu Józef Hołyński ogłosił dziesięciminutową przerwę.

Po przerwie, przewodniczący wznowił obrady, a następnie przystąpił do dalszej realizacji porządku obrad.

Wicestarosta Bożena Worek w związku z wnioskiem radnego Przemysława Pawłowicza zgłosiła autopoprawkę do projektu uchwały **w sprawie dostosowania sieci szkół ponadgimnazjalnych i specjalnych do nowego ustroju szkolnego wprowadzonego ustawą _ Prawo Oświatowe oraz ustalenia sieci szkół ponadpodstawowych i specjalnych prowadzonych przez Powiat Oławski** dotyczącą załącznika nr 1, w którym wykreśla się Liceum Ogólnokształcące dla Dorosłych z Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego w Oławie, a następnie przenosi się do Zespołu Szkół im. Jana Kasprowicza w Jelczu-Laskowicach. W załączniku nr 3 wykreśla się Liceum Ogólnokształcące dla Dorosłych z Centrum Kształcenia Zawodowego i Ustawicznego w Oławie, a następnie przenosi się do Zespołu Szkół im. Jana Kasprowicza w Jelczu-Laskowicach.

Przewodniczący Rady poddał pod głosowanie wniosek formalny zgłoszony przez radnego Przemysława Pawłowicza.

Rada Powiatu w obecności 14 radnych jednogłośnie przyjęła powyższy wniosek.

Z uwagi na brak dalszych pytań i uwag, przewodniczący Rady poddał pod głosowanie projekt uchwały wraz z autopoprawką.

Rada Powiatu w obecności 14 radnych większością głosów podjęła **Uchwałę XXX/160/2017** /załącznik nr 10/ w sprawie projektu dostosowania sieci szkół ponadgimnazjalnych i specjalnych do nowego ustroju szkolnego oraz ustalenia sieci szkół ponadpodstawowych i specjalnych prowadzonych przez Powiat Oławski, przy 13 głosach „za” i 1 głosie „przeciw”. Głosów „wstrzymujących się” nie było.

- 7/ zmieniająca uchwałę w sprawie trybu udzielania i rozliczania dotacji dla szkół niepublicznych o uprawnieniach szkół publicznych oraz placówek niepublicznych oraz trybu i zakresu kontroli prawidłowości ich pobrania i wykorzystywania.**

Wicestarosta Bożena Worek odczytała treść projektu uchwały wraz z uzasadnieniem.

Z uwagi na brak dalszych pytań i uwag, przewodniczący Rady poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Powiatu w obecności 14 radnych jednogłośnie podjęła **Uchwałę XXX/161/2017** /załącznik nr 11/ zmieniająca uchwałę w sprawie trybu udzielania i rozliczania dotacji dla szkół niepublicznych o uprawnieniach szkół publicznych oraz placówek niepublicznych oraz trybu i zakresu kontroli prawidłowości ich pobrania i wykorzystywania.

- 9/ zmieniająca Uchwałę Rady Powiatu w Oławie Nr XXIX/152/2017 z dnia 22 lutego 2017 roku w sprawie określenia zadań i wysokości środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych, przeznaczonych na realizację tych zadań w 2017 roku.**

Starosta Zdzisław Brezdeń odczytał treść projektu uchwały wraz z uzasadnieniem.

Z uwagi na brak dalszych pytań i uwag, przewodniczący Rady poddał pod głosowanie projekt uchwały.

Rada Powiatu w obecności 14 radnych jednogłośnie podjęła **Uchwałę XXX/162/2017** /załącznik nr 11/ zmieniająca Uchwałę Rady Powiatu w Oławie Nr XXIX/152/2017 z dnia 22 lutego 2017 roku w sprawie określenia zadań i wysokości środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych, przeznaczonych na realizację tych zadań w 2017 roku.

Ad VI

Interpelacje, zapytania, wnioski i oświadczenia radnych.

Z uwagi na wyczerpanie zagadnień przewidzianych w porządku obrad przewodniczący Rady Powiatu podziękował członkom Rady za udział w obradach i o godz. 14.55 zamknął posiedzenie Sesji.

Na tym protokół zakończono.

Przewodniczący Rady Powiatu

/-/Józef Hołyński

Protokołowała:
Magdalena Kiwak